

TRÉSOR DE LA LANGUE FRANÇAISE AU QUÉBEC

DICTIONNAIRE HISTORIQUE DU FRANÇAIS QUÉBÉCOIS

Monographies lexicographiques de québécismes

sous la direction de

Claude POIRIER

Rédaction

Steve CANAC-MARQUIS, Esther POISSON, Claude VERREAULT

**Nathalie BACON, Brigitte BEAULIEU, Jean BÉDARD
Miriam DERASPE, Johanne MALTAIS, Louis MERCIER**

Geneviève Prévost, Robert Vézina

Références et bibliographie

Édith Lessard

Saisie des données et mise en pages

Madeleine Bertrand

Informatique et conception des bases de données

Alain Auger

Secrétariat

Louise Bourcier

Les Presses de l'Université Laval
Sainte-Foy, 1998

TRÉSOR DE LA LANGUE FRANÇAISE AU QUÉBEC

MEMBRES DE L'ÉQUIPE

de 1992 à 1997

Chercheurs

Nathalie Bacon, Jean Bédard, Brigitte Beaulieu, Steve Canac-Marquis, Miriam Deraspe, Édith Lessard, Johanne Maltais, Louis Mercier, Claude Poirier, Esther Poisson, Claude Verreault

Étudiants

Nathalie M. Bacon, Marie-Christine Bourque, Annie Côté, Lise Duchesneau, Annie Dugas, Anne-Marie Duval, Marie-Hélène Fournier-Gagné, Annie Galameau, Philippe Gervais, Anick Giguère, Chantale Gingras, Anne Guilbault, Éric Kavanagh, Anna Kowalczyk, Rita Lachance, Sylvianne Lachance, Linda Lamontagne, Natalie Melanson, Hélène Miville-Deschesnes, Julie Paquet, Manon Perreault, Geneviève Prévost, Chantale Roy, Mylène Tremblay, Dominique Veilleux, Robert Vézina

Secrétaires

Madeleine Bertrand (saisie des données), Louise Bourcier (administration)

Linguiste-informaticien

Alain Auger

Collaborateurs extérieurs

Pierre Rézeau, André Thibault

Principaux consultants

Serge Courville, Denys Delâge, Rénald Lessard, Jacques Mathieu, Réal Ouellet

MEMBRES DE L'ÉQUIPE DU TLFQ de 1972 à 1992

Directeur-fondateur

Marcel Juneau

Chercheurs

Monique Archambault-Robert, Louise Arsenault, Diane Barnabé, Brigitte Beaulieu, Jean Bédard, Richard Bélanger, Suzelle Blais, Lionel Boisvert, Manon Boulanger, Ludmila Bovet, Steve Canac-Marquis, Louise Chabot, Monique Cloutier, Miriam Deraspe, Marie Dion, Monique Dufresne, Hélène Dumais, Denis Godbout, Denis Juneau, Marcel Juneau, Monique Lachance, Sylvie Lachance, Paul Laurendeau, Édith Lessard, Réjean L'Heureux, Johanne Maltais, Micheline Massicotte, Louis Mercier, Diane Montpetit, Andrée Nolet, Viateur Paradis, Suzanne Pellerin, Suzanne Picard, Dominique Pioffet, Maurice Pleau, Lucie Plourde, Claude Poirier, Esther Poisson, Marie-Claude Tessier, Carmen Turcotte, Claude Verreault, Claude Viel, Yvon Wagner, Debbie Zolondek

Étudiants

Alain Auger, Nathalie Bacon, Hélène Beaulieu, Alain Bélanger, Denise Bellemare, Brigitte Bergeron, Louise Bergeron, Jean Bouchard, Odette Boulay, Nathalie Brouillette, Daniel Caron, Marie-France Caron-Leclerc, Guy Chamberland, Paule Champoux, Louise Chaput, Fabienne Charest, Marie Chénard, Danielle Chevarie, Denise Cloutier, Lise Côté, Marlène Côté, Linda Couillard, Marie-France Courteau, Fernande Couturier, Madeleine Daigle, Jany D'Astous, Daniel Deguise, Pierre-Yves de la Garde, Claude-Michèle Desaulniers, Pierre Desaulniers, Marlène Devaux, Denise Drapeau-Forzani, Josée Dumont, Réjeanne Dupuis, Jacqueline Eykel, Michelle Fleury, Sylvie Fortin, Lucie Fournier, Bernard Frigon, Marie-Claude Gagné, Sophie Gagnon, Christian Gendron, Martine Germain, Roberta Gilbert, Hélène Girard, Josée Giroux, Marie Godbout, Christian Guilbault, Rachel Huard, Suzanne Labrèche, Rachèle Lamontagne, Lucie Latouche, Réal Lavoie, Georges-Armand Lemire, Danielle Lepage, Agnès Lessard, Carole Levesque, Huguette Mailloux, Hélène Mercier, Jean-François Montreuil, Stéphane Morin, Brigitte Paradis, Renée Paré, Jean-Alain Pelletier, Paul Pelletier, André Pilote, Philippe Plamondon, Marie-Hélène Rivard, France Robitaille, Benoît Rochette, Françoise Rodrigue, Michelle Rousseau, Marie-Claude Roy, Réjean Roy, Michèle Saint-Cyr, Jean St-Pierre, Catherine Sensal, Diane Soucy, Lorraine Therrien-Roy, Jacques Toussaint, Jacky Tremblay, Andrée Truchon, Clément Turmel, Robert Vézina, Danielle Wasserman

Secrétaires

Madeleine Bertrand, Louise Bourcier, Hélène Letarte, Lina Villeneuve

Informaticiens

Marc Boivin, Louis-Marie Gaulin, Mario Toupin

Comité scientifique (de 1977 à 1982)

Normand Beauchemin (Université de Sherbrooke), Henrietta Cedergren (Université du Québec à Montréal), †Jean Hamelin (Université Laval), Hans-Erich Keller (The Ohio State University, Columbus), †Yakov Malkiel (University of California, Berkeley), Bernard Quemada (Institut national de la langue française, Paris), †Laurent Santerre (Université de Montréal)

Le Trésor de la langue française au Québec a été fondé au début des années 1970 par Marcel Juneau, professeur au Département de langues et linguistique de l'Université Laval; depuis 1983, la direction du TLFQ est assurée par Claude Poirier, professeur au même département.

L'équipe du TLFQ a publié en 1985, aux Presses de l'Université Laval, un volume de présentation intitulé *Dictionnaire du français québécois*, sous la direction de Claude Poirier. Rédacteurs principaux: Lionel Boisvert, Marcel Juneau, Claude Poirier, Claude Verreault, avec la collaboration de Micheline Massicotte.